**Luskellerezvor**

Sur nous la nuit est descendue

A la lueur de la lune et des étoiles

Dors mon petit ange

Ton berceau est joli comme cela

Mon petit

Le vent de la côte souffle sur la porte

Bercé par la chanson de la mer

Dors mon petit ange

Alors tu feras de beaux rêves

Mon petit

De beaux goélands qui volent

Des poissons argentés qui nagent

Dors mon petit ange

Des bateaux allant et venant très vite

Mon petit

À te voir sourire

Mon cœur est en joie

Dors mon petit ange

Et mon rêve sera beau aussi

Mon petit

Près de toi je resterai

Et comme toi je dormirai

Dors mon petit ange

Jusqu'à ce que vienne l'aurore

Mon petit

Et mon rêve sera beau aussi

**Toutouig**

Ta mère est ici mon mignon

À te bercer mon petit,

Ta mère est ici mon agnelet,

À te chanter sa chanson

L'autre jour elle pleurait beaucoup

Et aujourd'hui elle rit, ta mère

Toutouig lala... mon pauvre petit

Il est temps de fermer tes petits yeux

Toutoutig lala... mon tout petit

Il faut reposer ta petite tête

Toutouig lala … mon petit diable

Ta tête douce sur mon cœur

Night has fall on us

In the moon might shadow and stars

Sleep my little angel

Your cradle is pretty like that

My sweety

Wind from coast is blowing at the door

Rocked by the sea song

Sleep my little angel

Then sweet dreams will come

My sweety

Beautiful gulls flying

Silver fishes swimming

Sleep my little angel

Boats coming and going very fast

My sweety

Seeing you smiling

Joy is in my heart

Sleep my little angel

And my dream will be beautiful too

My sweety

Near you I will stay

And as you I will sleep

Sleep my little angel

Until the dawn is coming

My sweety

And my dream will be beautiful too

**Luskellerez Vor**

Arnomp an noz zo diskennet (2)

Doc'h sked ar loar hag ar stered

 Kouskit, ma aelig !

Koant eo ho kavel evelse

 Ma bihan-me

Avel an aod a c'hwezh en nor (2)

Luskellet get kanenn ar mor

 Kouskit, ma aelig !

C'hwi hunvreo traoù kaer neuze

 Ma bihan-me

Gouelini flour é tarnijal (2)

Pesked arc'hantek é neuial,

 Kouskit, ma aelig !

Bagoù é vont ha dont prim-tre

 Ma bihan-me

Doc'h ho kwelet é vousc'hoazhiñ (2)

Ma c'halon a vo é vleunviñ.

 Kouskit, ma aelig !

Ha kaer vo ivez ma hunvre,

 Ma bihan-me

E-taldoc'h-c'hwi, me a chomo (2)

Hag eveldoc'h, me a gousko.

 Kouskit, ma aelig !

Betek ma vo daet tarzh an deiz,

 Ma bihan-me